

The Eufy logo, consisting of the word 'eufy' in a lowercase, rounded, teal sans-serif font.

For FAQs and more information, please visit:

www.eufylife.com

Quick Start Guide

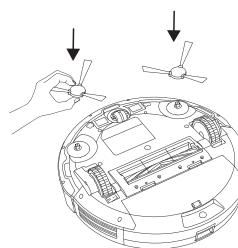
RoboVac 15T

T2115 51005001456 V01

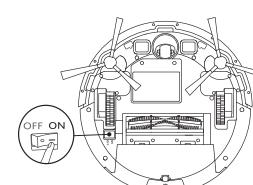
Kurzanleitung | Guía de inicio rápido | Guide de démarrage rapide

Guida di avvio rapido | Snelstartgids

Using Your RoboVac

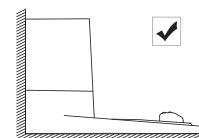


1

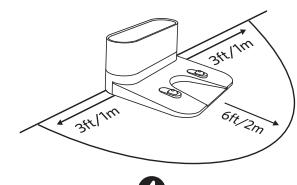
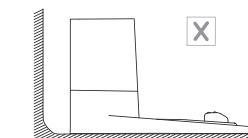


2

💡 Remove the sticker next to the power switch, and the foam blocks beside the bumper before use.



3

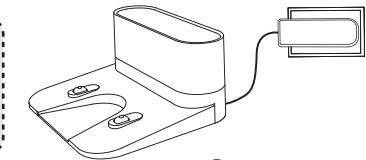


4

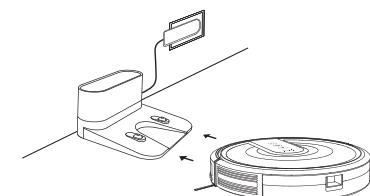
💡 If you cannot remove the objects, check whether RoboVac can return to the Charging Base normally; if not, contact eufy customer service for help.

💡

- Always keep the Charging Base plugged in, otherwise RoboVac will not automatically return.
- When the Charging Base is connected to AC power, the LED indicator on the Charging Base is SOLID WHITE.



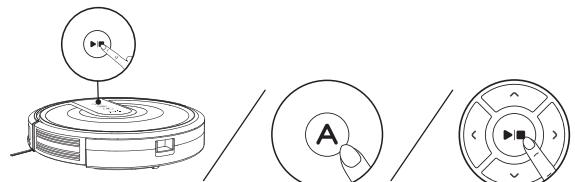
5



6

💡 Fully charge RoboVac before use. The LED indicator on the button breathes orange while charging. All LED indicators turn off after RoboVac is fully charged for 1 minute.

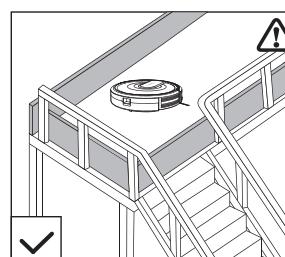
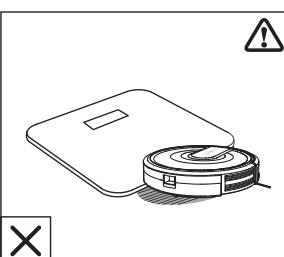
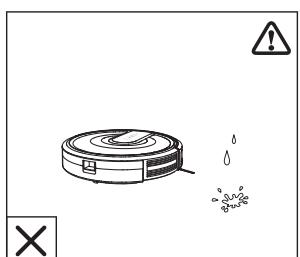
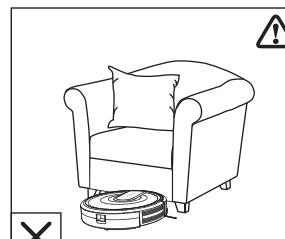
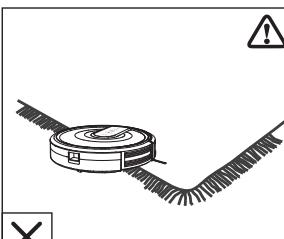
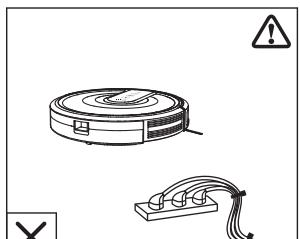
💡 Refer to the Owner's Manual to learn how to select other cleaning modes and to set cleaning schedules.



7

Important Tips

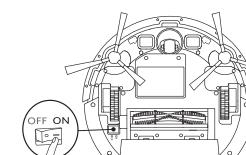
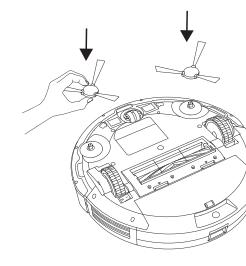
When using for the first time, follow RoboVac to observe and resolve any problems that may occur.



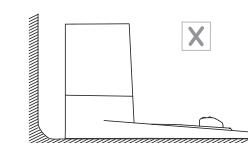
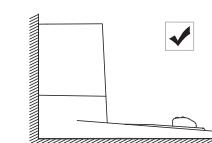
- a** Remove power cords and small objects from the floor that may entangle RoboVac. You can use the supplied cable ties to organize your wires and power cords.
- b** Fold tasseled edges of area rugs underneath to prevent tangling RoboVac. Avoid cleaning very dark-colored rugs or high-pile rugs thicker than 1.02 in/26 mm as they may cause RoboVac to malfunction.
- c** Keep RoboVac away from spaces lower than 2.87 in/73 mm to prevent RoboVac from getting stuck. If necessary, place a physical barrier to block off the problem areas.
- d** Keep RoboVac away from wet areas.
- e** RoboVac may climb on top of objects less than 0.63 in/16 mm in height. Remove these objects if possible.
- f** Anti-drop sensors prevent RoboVac from tumbling down stairs and steep drops. They may work less effectively if dirty or used on reflective/very dark-colored floors. It is recommended to place a physical barrier to block off problem areas where the device may fall.



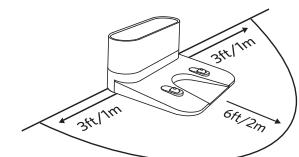
Verwendung Ihres RoboVac



Entfernen Sie vor dem Gebrauch den Aufkleber neben dem Netzschalter und die Schaumstoffblöcke neben dem Stoßfänger.

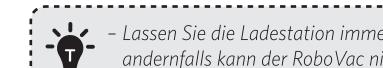


3

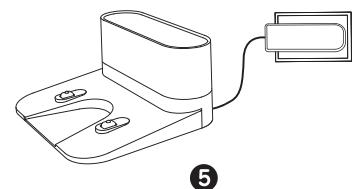


4

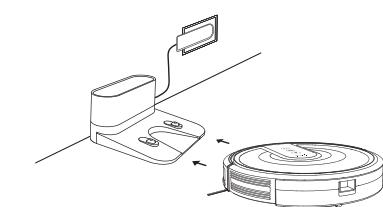
Wenn Sie die Objekte nicht entfernen können, überprüfen Sie, ob der RoboVac normal zur Ladestation zurückkehren kann - wenn nicht, kontaktieren Sie den eufy Kundenservice, um Hilfe zu erhalten.



- Lassen Sie die Ladestation immer eingesteckt, andernfalls kann der RoboVac nicht automatisch zu ihr zurückkehren.
- Wenn die Ladestation an den Netzstrom angeschlossen ist, leuchtet das LED-Licht an der Ladestation weiß.

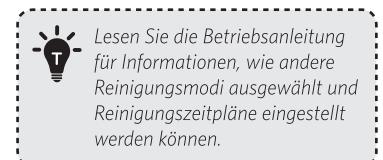


5

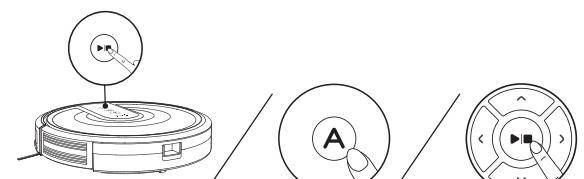


6

Laden Sie den RoboVac vor der Verwendung vollständig auf. Die LED-Anzeige auf der Taste pulsiert während des Ladevorgangs orange. Alle LED-Anzeigen schalten aus, nachdem der RoboVac vollständig für eine Minute geladen ist.

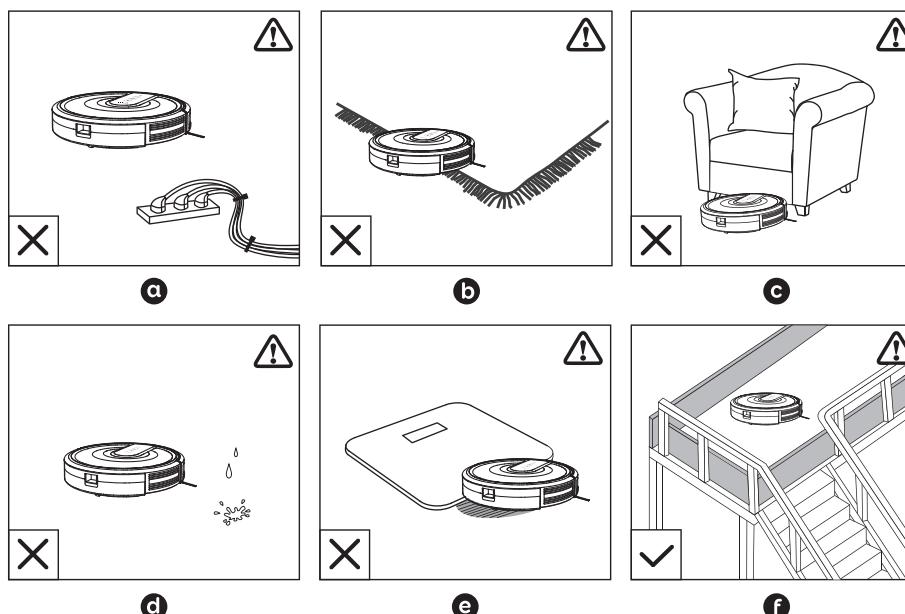


7



Wichtige Tipps

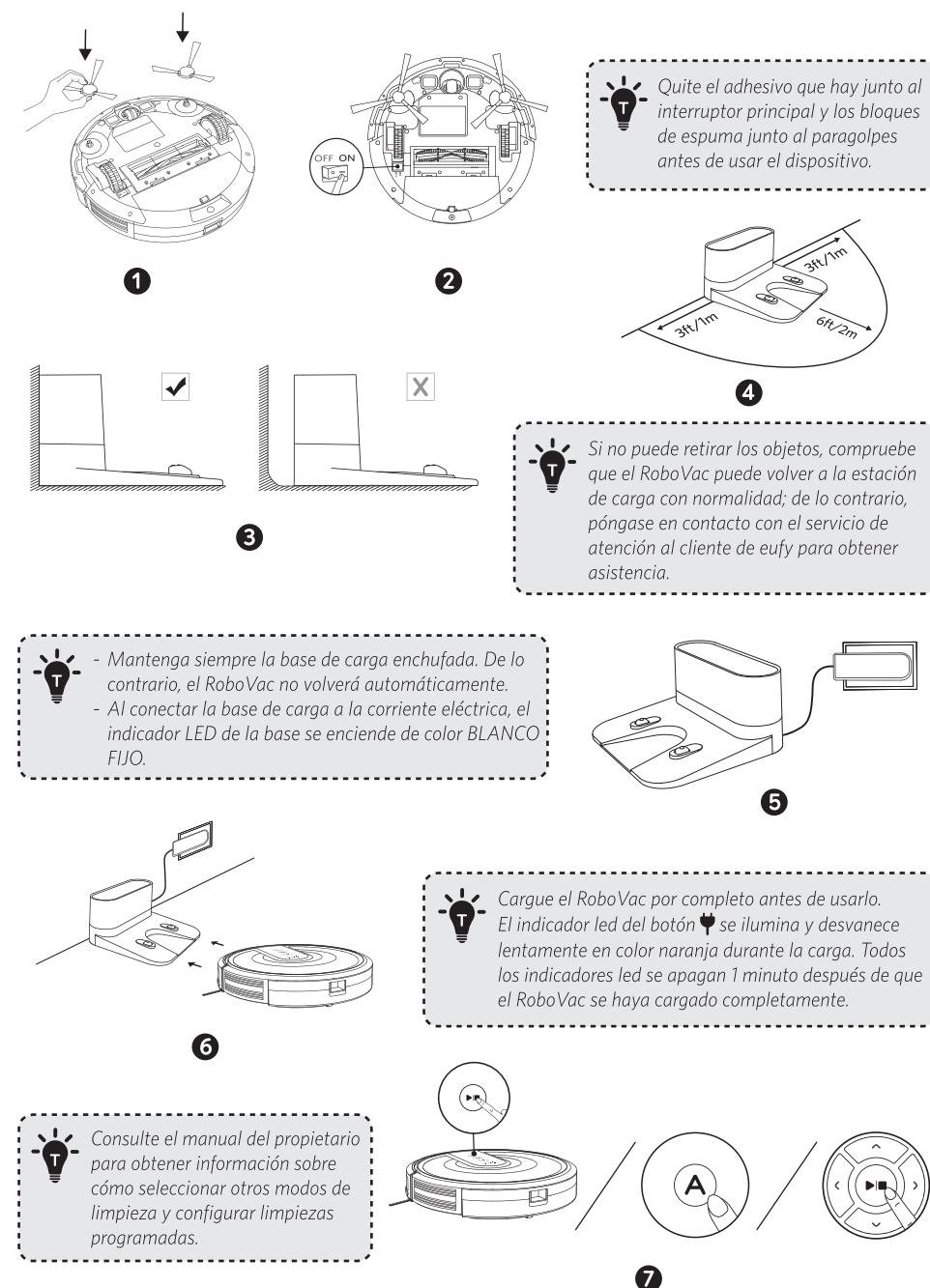
Beobachten Sie den RoboVac bei der ersten Verwendung, um eventuelle Probleme zu erkennen und zu beheben.



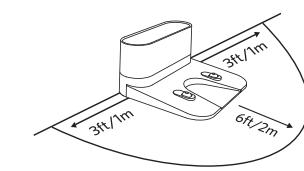
- a** Entfernen Sie Netzketten und kleine Gegenstände, in denen der RoboVac sich verfangen könnte, vom Fußboden. Sie können die im Lieferumfang enthaltenen Kabelbinder verwenden, um Kabel und Stromkabel zu organisieren.
- b** Falten Sie Teppichfransen unter den Teppichrand, damit der RoboVac sich nicht in ihnen verfängt. Vermeiden Sie sehr dunkle Teppiche oder hochflorige Teppiche von mehr als 26 mm Dicke, denn sie können zu Fehlfunktionen des RoboVac führen.
- c** Sorgen Sie für ausreichenden Abstand des RoboVac von Bereichen mit weniger als 73 mm Höhe, damit der RoboVac sich nicht einklemmt. Sperren Sie derartige potentielle Problembereiche ggf. mit einer physischen Barriere ab.
- d** Halten Sie den RoboVac von feuchten Bereichen fern.
- e** Der RoboVac kann auf Objekte bis zu einer Höhe von 16 mm klettern. Entfernen Sie derartige Objekte, sofern möglich.
- f** Sturzsensoren verhindern, dass der RoboVac Treppen und steile Stufen hinunter fällt. Ihre Funktion kann durch Verschmutzung oder stark reflektierende/ sehr dunkle Bodenbeläge beeinträchtigt werden. Wir empfehlen daher, eine physische Barriere zum Absperren von problematischen Bereichen zu verwenden, in denen das Gerät hinunterfallen könnte.

💡 Legen Sie physische Barrieren vor Kamine und Bereiche, die zu Schäden am RoboVac führen könnten.

Uso del RoboVac

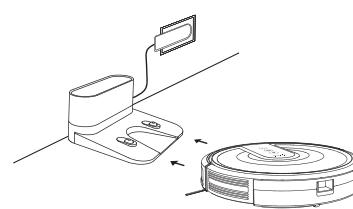
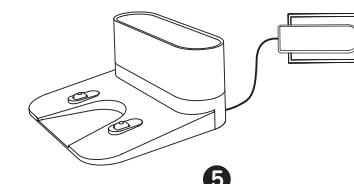


💡 Quite el adhesivo que hay junto al interruptor principal y los bloques de espuma junto al paragolpes antes de usar el dispositivo.



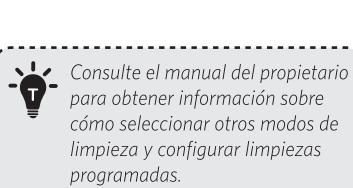
💡 Si no puede retirar los objetos, compruebe que el RoboVac puede volver a la estación de carga con normalidad; de lo contrario, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de eufy para obtener asistencia.

💡 - Mantenga siempre la base de carga enchufada. De lo contrario, el RoboVac no volverá automáticamente.
- Al conectar la base de carga a la corriente eléctrica, el indicador LED de la base se enciende de color BLANCO FIJO.

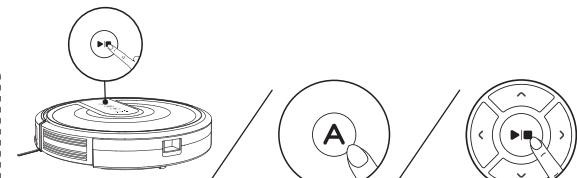


6

💡 Cargue el RoboVac por completo antes de usarlo. El indicador led del botón 🔋 se ilumina y desvanece lentamente en color naranja durante la carga. Todos los indicadores led se apagan 1 minuto después de que el RoboVac se haya cargado completamente.

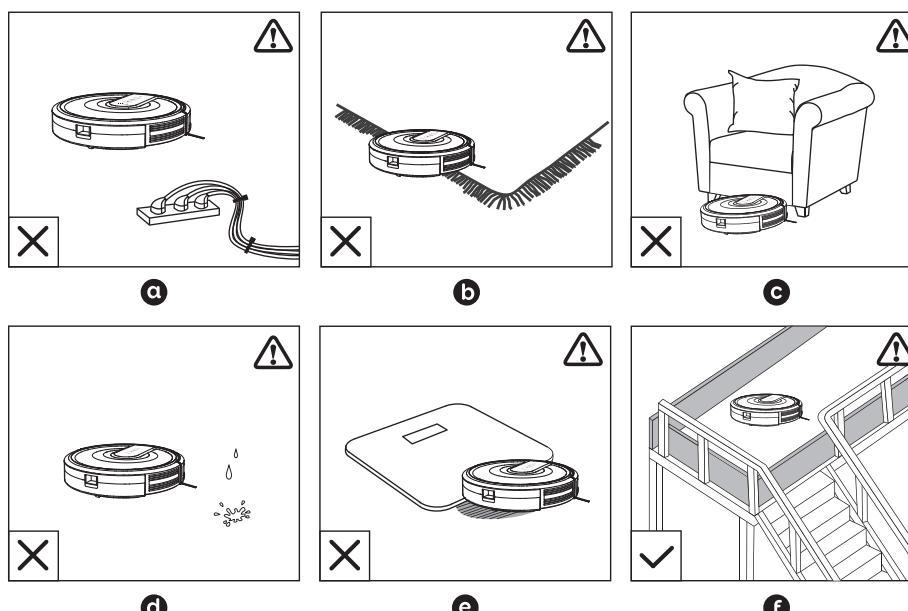


7



Consejos importantes

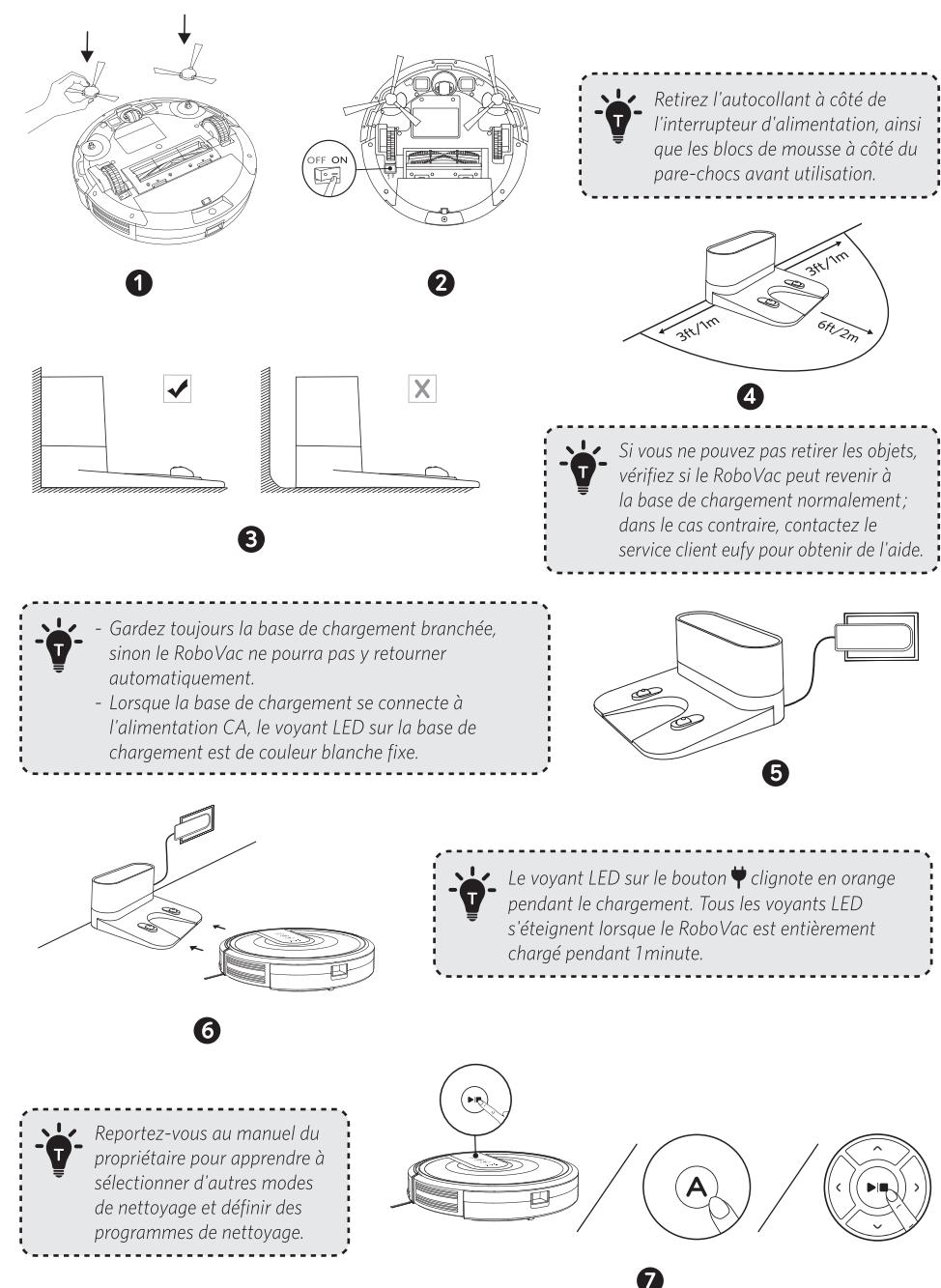
La primera vez que utilice el RoboVac, sígalo para observarlo y resolver cualquier problema que pueda producirse.



- a** Retire los cables y objetos pequeños del suelo que podrían quedar atascados en el RoboVac. Puede usar los sujetacables para organizar los distintos cables.
- b** Pliegue los bordes con flecos de las alfombras para evitar que el RoboVac se enrede. Evite limpiar alfombras con mucho pelo, de colores muy oscuros o de un grosor superior a 26 mm (1,02 pulgadas), ya que el RoboVac podría no funcionar correctamente.
- c** No limpie espacios de menos de 73 mm (2,87 pulgadas) de altura para evitar que el RoboVac quede atascado. Si es necesario, coloque una barrera física para bloquear zonas problemáticas.
- d** Mantenga el RoboVac lejos de zonas húmedas.
- e** El RoboVac podría subirse a objetos de hasta 16 mm (0,63 pulgadas) de altura. Si es posible, retire estos objetos.
- f** Los sensores anticaída del RoboVac detectan escaleras y desniveles bruscos para evitar caídas. Es posible que su eficacia se vea reducida si están sucios o se usan en suelos reflectantes o de colores muy oscuros. Se recomienda colocar una barrera física para bloquear zonas problemáticas por las que el dispositivo podría caerse.

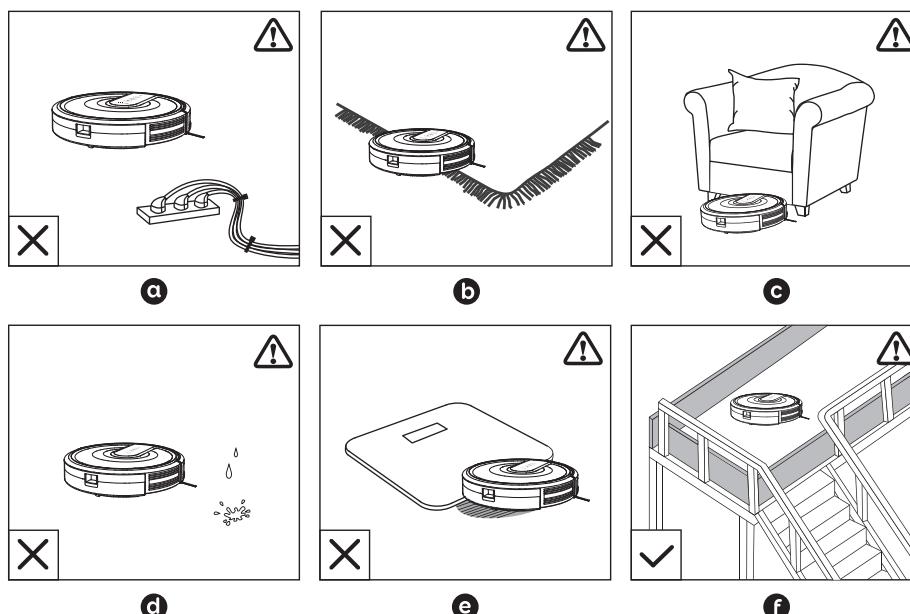
Coloque barreras físicas delante de chimeneas y zonas en las que el RoboVac podría sufrir daños al entrar.

Utiliser votre RoboVac



Conseils importants

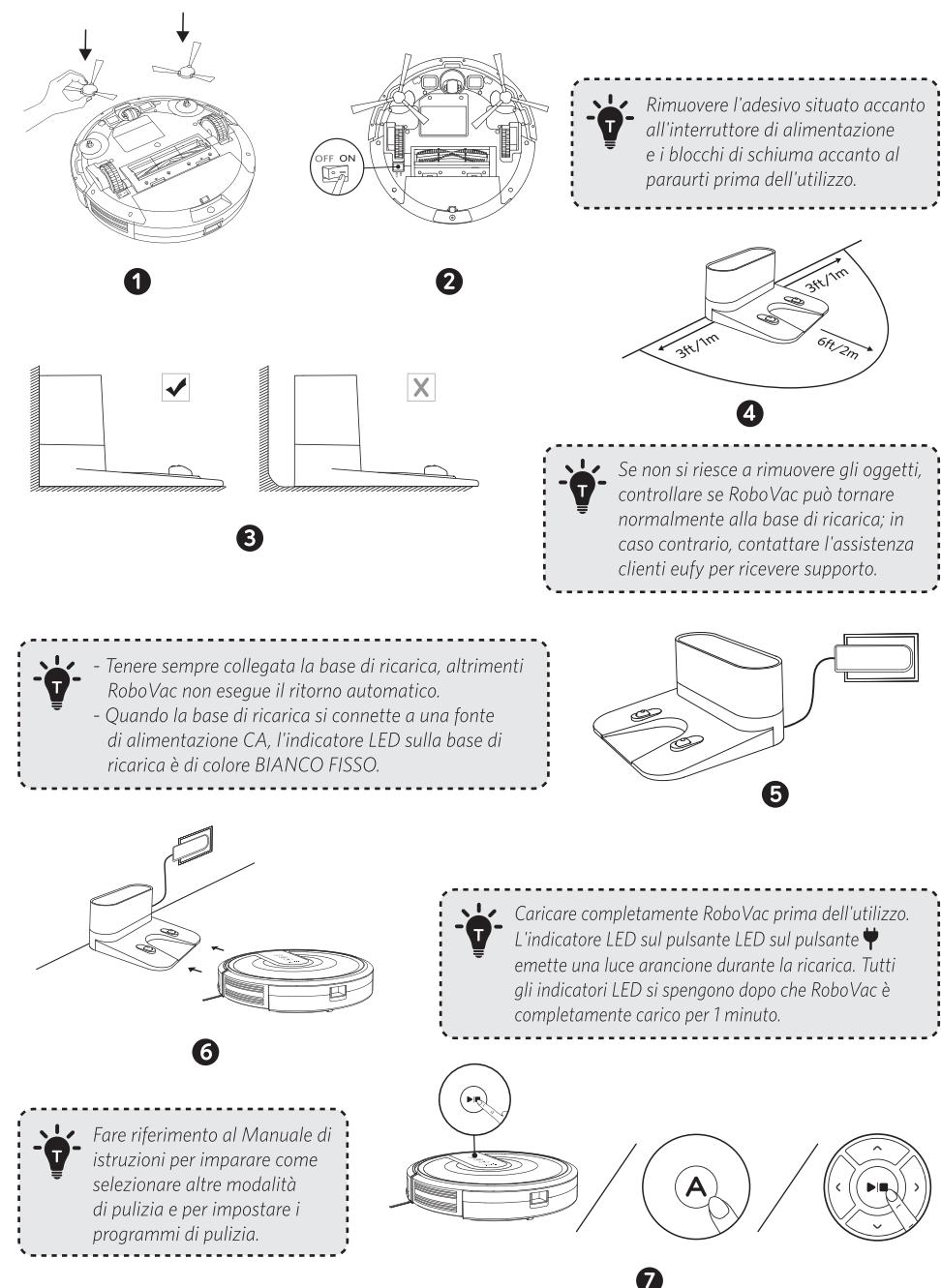
Lors de sa première utilisation, suivez votre RoboVac pour l'observer et résoudre tout problème susceptible de survenir.



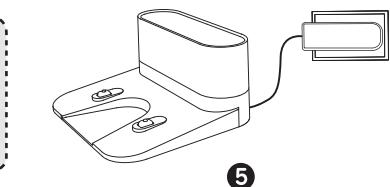
- a** Retirez les cordons d'alimentation et les petits objets du sol car ils peuvent s'emmêler avec le RoboVac. Vous pouvez utiliser les attaches câbles fournies pour organiser vos fils électriques et cordons d'alimentation.
- b** Repliez les bords avec des franges en dessous du tapis, pour éviter au RoboVac de se prendre dedans. Évitez le nettoyage des tapis de couleur très sombre, aux poils longs ou d'une épaisseur supérieure à 26 mm/1,02 pouce, car cela peut provoquer le dysfonctionnement du RoboVac.
- c** Empêchez l'accès du RoboVac dans des espaces inférieurs à 73 mm / 2,87 pouces, pour empêcher le RoboVac de se coincer. Si nécessaire, placez une barrière physique pour bloquer les zones qui posent problème.
- d** Empêchez l'accès du RoboVac aux zones humides.
- e** Le RoboVac peut grimper au-dessus d'objets de moins de 16 mm/0,63 pouce de hauteur. Retirez ces objets si possible.
- f** Les capteurs antichute empêchent le RoboVac de tomber dans les escaliers ou de descendre des pentes abruptes. Ils peuvent être moins efficaces s'ils sont sales ou utilisés sur des surfaces réfléchissantes ou de couleurs très foncées. Il est recommandé de placer un obstacle physique afin de bloquer les zones où l'appareil peut tomber.

Placez des obstacles physiques devant les cheminées et les zones qui peuvent endommager le RoboVac.

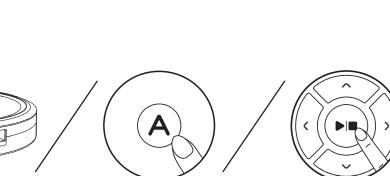
Uso di RoboVac



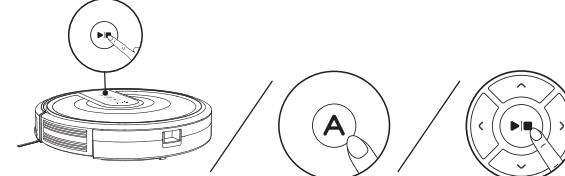
- Tenere sempre collegata la base di ricarica, altrimenti RoboVac non esegue il ritorno automatico.
- Quando la base di ricarica si connette a una fonte di alimentazione CA, l'indicatore LED sulla base di ricarica è di colore BIANCO FISSO.



Caricare completamente RoboVac prima dell'utilizzo. L'indicatore LED sul pulsante LED sul pulsante emette una luce arancione durante la ricarica. Tutti gli indicatori LED si spengono dopo che RoboVac è completamente carico per 1 minuto.

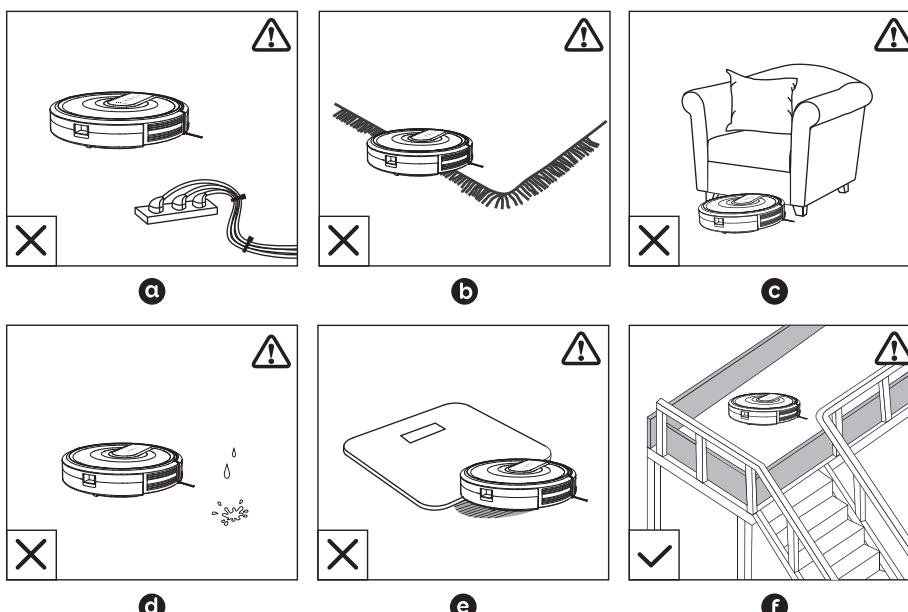


- Fare riferimento al Manuale di istruzioni per imparare come selezionare altre modalità di pulizia e per impostare i programmi di pulizia.



Consigli utili

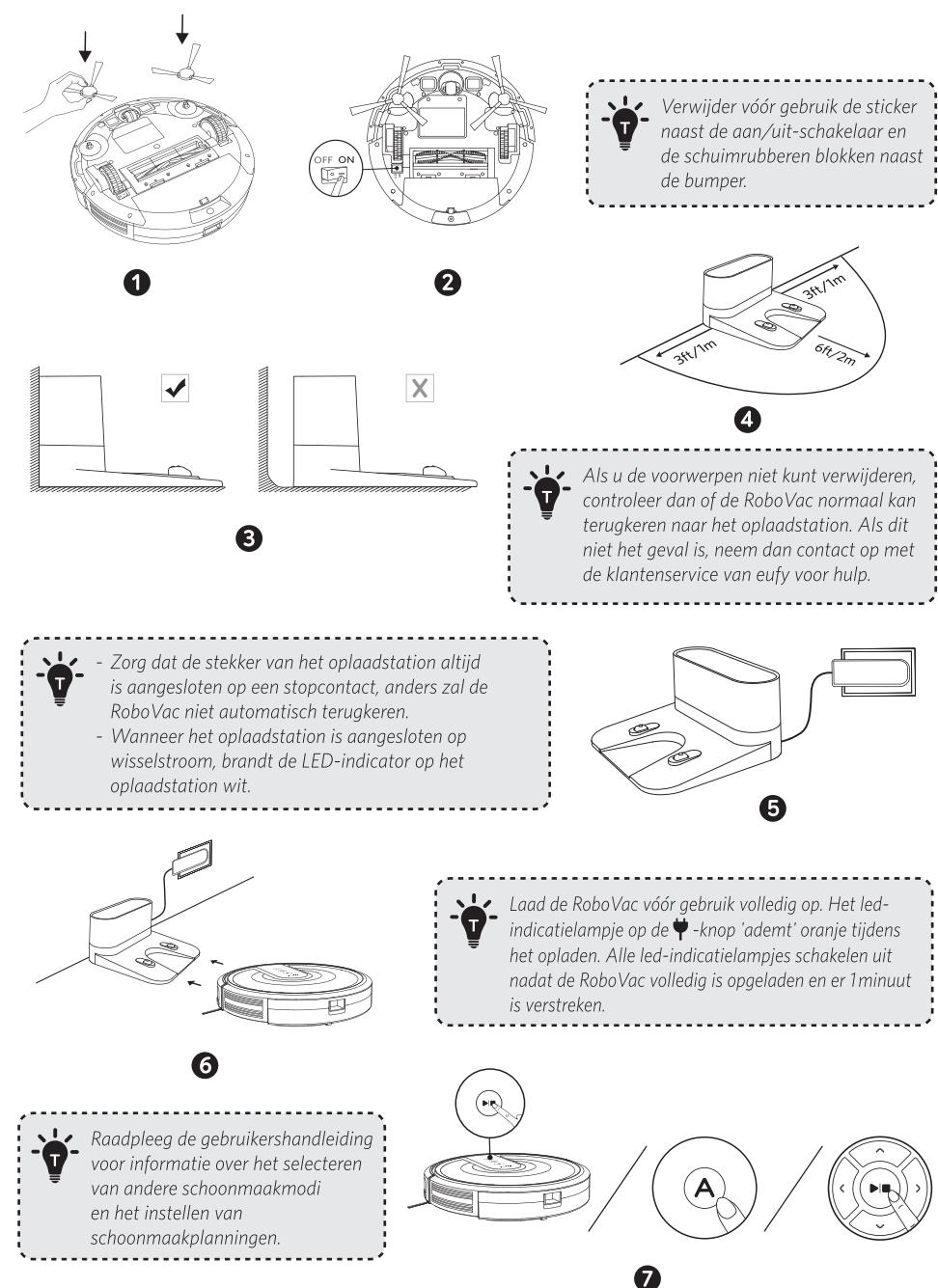
La prima volta che si utilizza RoboVac, seguirlo per osservare e risolvere gli eventuali problemi che possono verificarsi.

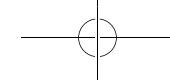


- a** Rimuovere dal pavimento i cavi di alimentazione e i piccoli oggetti che possono ostacolare il passaggio di RoboVac. È possibile utilizzare le fascette per cavi in dotazione per organizzare i fili e cavi di alimentazione.
- b** Ripiegare i bordi con le nappe sotto i tappeti, per evitare che RoboVac si impigli. Evitare di pulire tappeti a pelo lungo o di colore molto scuro oppure tappeti con pelo di lunghezza superiore ai 26 mm, perché potrebbero determinare un malfunzionamento di RoboVac.
- c** Tenere RoboVac lontano dagli spazi inferiori ai 73 mm, per evitare che il dispositivo possa rimanere impigliato. Se necessario, utilizzare una barriera fisica per impedire l'accesso alle aree problematiche.
- d** Tenere RoboVac lontano dalle zone umide.
- e** RoboVac può salire sopra oggetti alti fino a 16 mm. Se possibile, rimuovere tali oggetti.
- f** I sensori antcaduta impediscono a RoboVac di cadere da scale o superfici inclinate. L'efficacia dei sensori può diminuire se sono sporchi o se utilizzati su pavimenti riflettenti o molto scuri. Si consiglia di applicare una barriera fisica per circoscrivere le aree problematiche in cui il dispositivo può rischiare di cadere.



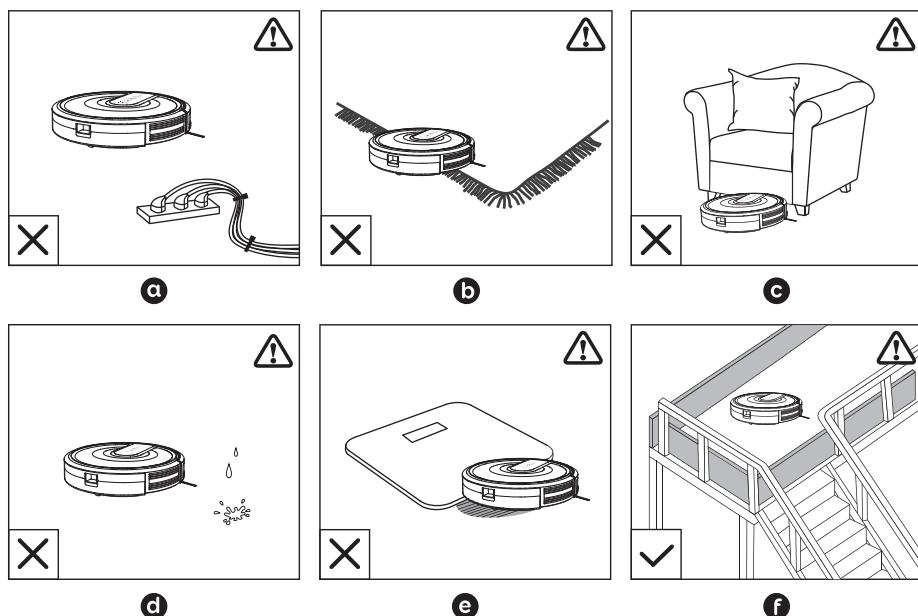
Uw RoboVac gebruiken





Belangrijke tips

Wanneer u het apparaat voor de eerste keer inschakelt, volgt u de RoboVac om eventuele problemen te observeren en op te lossen.



- a** Verwijder snoeren en kleine voorwerpen van de vloer waarin het apparaat verstrikt kan raken. U kunt de bijgeleverde kabelbinders gebruiken om uw kabels en snoeren te ordenen.
- b** Vouw bij een kleed met franjes de randen onder het kleed om te voorkomen dat de RoboVac verstrikt raakt. Gebruik de RoboVac niet op zeer donker gekleurde, hoogpolige vloerkleden of vloerkleden dikker dan 26 mm omdat deze hierbij defect kan raken.
- c** Houd de RoboVac uit de buurt van ruimten die lager zijn dan 73 mm om te voorkomen dat de RoboVac vast komt te zitten. Plaats, indien nodig, een fysieke barrière om de probleemzones te blokkeren.
- d** Houd de RoboVac uit de buurt van natte gebieden.
- e** De RoboVac kan over voorwerpen heenrijden die lager zijn dan 16 mm. Verwijder dergelijke voorwerpen indien mogelijk.
- f** Valsensoren voorkomen dat de RoboVac van de trap of een steile afdaling valt. Deze sensoren werken mogelijk minder goed als ze vuil zijn of als het apparaat wordt gebruikt op reflecterende/zeer donkergekleurde vloeren. Het wordt aanbevolen om een fysieke barrière te plaatsen om probleemgebieden, waar het apparaat kan vallen, te blokkeren.



Plaats fysieke barrières voor open haarden en gebieden waar de RoboVac mogelijk beschadigd kan raken

